

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

17 december 2002

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**voor de uitvoering van een
kosten-batenanalyse van de nachtvluchten
op de luchthaven van Zaventem**

AMENDEMENTEN

Nr. 1 VAN DE HEER **VANOOST**

Opschrift, punt A, vraag

De woorden «de luchthaven van Zaventem» **telkens
vervangen door de woorden** «*de luchthaven Brussel-
nationaal te Zaventem*».

VERANTWOORDING

«Brussel-nationaal» is de officiële benaming van de luchthaven.

Voorgaand document :

Doc 50 **2150/(2002/2003)** :

001 : Voorstel van resolutie van de heer Vanoost en mevrouw Coenen.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

17 décembre 2002

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

**relative à la réalisation d'une étude
coût-bénéfice concernant les vols de nuit
à l'aéroport de Zaventem**

AMENDEMENTS

N° 1 DE M. **VANOOST**

Intitulé, point A, demande

Remplacer chaque fois les mots «l'aéroport de
Zaventem» **par les mots** «*l'aéroport de Bruxelles-Na-
tional à Zaventem*».

JUSTIFICATION

«Bruxelles-National» est la dénomination officielle de l'aéroport.

Document précédent :

Doc 50 **2150/(2002/2003)** :

001 : Proposition de résolution de M. Vanoost et Mme Coenen.

Nr. 2 VAN DE HEER **VANOOST**

Vraag aan de regering

Na het vijfde gedachtenstreepje een nieuw gedachtenstreepje invoegen, luidend als volgt:

– alle andere kosten die worden ondergaan door de bevolking tengevolge van de nachtelijke exploitatie van de luchthaven;».

VERANTWOORDING

De nachtelijke exploitatie van de luchthaven brengt ook een aantal kosten mee die niet als gezondheidsaspecten en/of als sociale kosten kunnen worden beschouwd maar van zeer diverse aard zijn. Op deze wijze worden ook deze kosten in de analyse meegerekend.

Lode VANOOST (AGALEV/ECOLO)

N° 2 DE M. **VANOOST**

Demande au gouvernement

Après le cinquième tiret, ajouter un nouveau tiret, libellé comme suit :

«- de tous les autres coûts supportés par la population à la suite de l'exploitation de nuit de l'aéroport;».

JUSTIFICATION

L'exploitation de nuit de l'aéroport entraîne également une série de coûts qui ne peuvent pas être considérés comme des coûts médicaux et/ou sociaux, mais sont de natures très diverses. De cette manière, ces coûts sont également inclus dans l'analyse.